



> RETOURADRES Postbus 1992, 6201 BZ Maastricht

BEZOEKADRES
Mosae Forum 10
6211 DW Maastricht

Aan de dames en heren,
leden van de gemeenteraad

POSTADRES
Postbus 1992
6201 BZ Maastricht

ONDERWERP
Periodieke raadsinformatiebrief over het
Sociaal Domein
BEHANDELD DOOR
I (Irene) Smeets

DATUM
5 maart 2024
Verz. 5 maart 2024
TELEFOONNUMMER
06 15 30 93 61

BIJLAGEN
2
ONZE REFERENTIE
2024.00812

E-MAILADRES
Irene.Smeets@maastricht.nl

FAXNUMMER

UW REFERENTIE
--

Geachte raadsleden,

In deze periodieke raadsinformatiebrief wordt u geïnformeerd over nieuws en ontwikkelingen in het sociaal domein. Ook worden via deze raadsinformatiebrief vragen van uw raad beantwoord die gesteld zijn in de raadsvergadering van 28 november 2023.

Stand van zaken project Skills in de stad

Op 15 december 2021 bent u voor het laatst geïnformeerd via een [raadsinformatiebrief](#) over het project Skills in de stad. In de tussentijd heeft het project uiteraard niet stilgestaan. Via deze raadsinformatiebrief willen we u informeren over de huidige stand van zaken en tevens een vooruitblik geven naar het vervolg van het project.

Toekenning DAEB-besluit

Per 28 november 2023 heeft het college van de gemeente Maastricht een dienst algemeen economisch belang (DAEB) belegd bij Porthos Vastgoed bv. Met deze DAEB-aanwijzing worden de staatssteunregels geborgd bij het verstrekken van een specifieke uitkering door de gemeente. In deze betreft het een uitkering verkregen van het ministerie van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties (BZK) in het kader van de 'Regeling vaststelling regels voor het verstrekken van een eenmalige specifieke uitkering aan gemeenten ten behoeve van de huisvesting kwetsbare doelgroepen'. Met het toekennen van deze zogenaamde DAEB-aanwijzing van Porthos Vastgoed b.v. wordt het mogelijk om de subsidie in te zetten voor het realiseren van huisvesting voor de doelgroep van het pilotproject 'Skills in de Stad' Maastricht.

Vergunning

Op 21 december 2023 heeft het college van gemeente Maastricht een ontwerpvergunning verleend aan Porthos Vastgoed bv voor de herontwikkeling van het voormalige KMAR-gebouw gelegen aan de Scharnerweg 101-103 in Maastricht. Momenteel loopt bij de rechtbank een pro forma beroepschrift tegen het besluit van de gemeente om een omgevingsvergunning te verstrekken. Het vervolg hiervan en eventuele gevolgen voor het project zijn op dit moment nog onduidelijk.

Verlening subsidie

Conform de afspraken in de samenwerkingsovereenkomst genoemd in de raadsinformatiebrief van 15 december 2021, heeft het college de door BZK verstrekte subsidie verleend aan Porthos Vastgoed bv. De subsidie ziet toe op het realiseren van huisvesting voor kwetsbare doelgroepen



DATUM
5 maart 2024

horend bij het project 'Skills in de stad' en dekt de zogenaamde onrendabele top. Om het gebouw te kunnen verwerven en te verbouwen is daarnaast nog aanvullende financiering nodig.

Vervolg

Op dit moment is Porthos Vastgoed bv. bezig met het verkrijgen van de aanvullende financiering voor de aankoop en verbouwing van het voormalige KMAR-gebouw. Indien deze aanvullende financiering geregeld is, kan overgegaan worden tot de aankoop van het gebouw en kan gestart worden met de verbouwing ervan. Op dit moment voorzien we dit voor het derde kwartaal van 2024. Er zal dan samen met de jongeren die gaan deelnemen aan Skills en een inmiddels gecontracteerde aannemer, gestart worden met de werkzaamheden. De werkzaamheden zullen zich in eerste instantie richten op de verbouwing van het gebouw en nog niet op de inrichting van het terrein. Indien meer duidelijkheid is over het voorgaande zal uw raad hier verder over worden geïnformeerd.

Beantwoording mondelinge vraag VVE-uren tijdens raadsvergadering 28 november 2023

Naar aanleiding van een vraag van uw raad tijdens de raadsvergadering van 28 november 2023, waarom niet alle beschikbare VVE-uren ingezet worden, heeft de wethouder onderwijs nader onderzoek laten verrichten op basis van de recente cijfers in 2023. Deze cijfers zijn afkomstig uit de Peutermonitor waarover de gemeente sinds einde 2021 beschikt.

De Peutermonitor biedt een gedetailleerd en up-to-date inzicht in de inzet van het aantal uren per week voor reguliere en VE-kinderen. Aan de hand van deze rapportages voert de gemeente Maastricht de accountgesprekken met VE-aanbieders. Ten opzichte van 2021 is er een stijgende lijn in het gemiddeld aantal uren dat geïndiceerde kinderen deelnemen. De uren zijn van 12,91 uur (81%) gestegen naar 14,2 uur (89%) (maximum van 16 uur). Dit past bij het landelijk beeld.

Er zijn verschillende redenen waarom men niet volledig gebruik maakt van het maximale aanbod. Allereerst is er gedurende de maand sprake van in- en uitstroom van kinderen, bijvoorbeeld vanwege verhuizing. De verwachting is daarom ook niet dat het maximale van 6 uur bij de kinderen zonder indicatie of 16 uur bij de kinderen met indicatie te zien is in de gemeentelijke rapportages. Een andere reden komt voort uit het feit dat er op de gewenste dagen geen plek is op de opvang. Het is geen verplichting voor ouders om het volledige aanbod van 960 uur vanaf 2,5 tot 4 jaar af te nemen. Anders dan bij het onderwijs gaat het hier om vrijwillige deelname. Kinderopvangorganisaties en JGZ stimuleren ouders om zoveel mogelijk uren te komen.

Bent u geïnteresseerd in de onderliggende data en analyse van de peutermonitor? We geven graag meer uitleg tijdens een informatiesessie. Meld u voor 25 maart 2024 aan bij paul.konings@maastricht.nl. Daarna plannen we de informatiesessie in.

Stand van zaken digitale sociale kaart

In opdracht van de gemeenteraad ontwikkelt gemeente Maastricht een digitale sociale kaart. Deze online tool biedt toegang tot diensten, activiteiten en informatie over een twaalfal thema's en is bedoeld als hulpmiddel voor inwoners en professionals ter versterking van vitale en zelfredzame gemeenschappen. In de [raadsinformatiebrief](#) 'Beantwoording vragen domeinvergadering sociaal, thema eenzaamheid' van 13 juli 2023 is aangegeven dat er gekoerst wordt om uiterlijk in het eerste kwartaal van 2024 live te gaan met de digitale sociale kaart.



DATUM
5 maart 2024

De ontwikkeling van de digitale sociale kaart is momenteel in een vergevorderd stadium. Wij verwachten binnen enkele weken de website op te leveren en zullen in deze periode de gebruikersvriendelijkheid van de website laten testen door een gebruikerspanel. Ook de onafhankelijke adviesraad Maastricht is hiervoor benaderd en zal na intern overleg ons laten weten of zij hieraan mee kunnen werken.

Daarna zullen we de website voor de consulenten van gemeente Maastricht toegankelijk stellen, zodat zij hier in hun dagelijkse werkzaamheden al mee kunnen gaan werken. Deze trapsgewijze aanpak biedt de kans om onduidelijkheden zoveel mogelijk te ondervangen voordat de site aan het grote publiek wordt gepresenteerd. We hechten waarde aan een zorgvuldige gebruikerstestfase vandaar dat de lancering voor het publiek voorzien is voor Q2. Wij zullen uw raad uiteraard op de hoogte houden en ook in de domeinplanning meenemen in een demonstratie van deze tool.

Witgoedregeling voor huishoudens in (energie)armoede

Voor de aanpak van energiearmoede in de gemeente Maastricht zijn in 2023 in samenspraak met partners uit het maatschappelijk middenveld een vijftal actielijnen gestart. Eén van deze actielijnen is het beschikbaar stellen van energiebesparende producten. Binnen deze actielijn is de witgoedregeling ontwikkeld.

De witgoedregeling is er voor circa 3350 huishoudens die langdurig een zeer laag inkomen hebben. Deze huishoudens ontvangen een brief van Sociale Zaken Maastricht Heuvelland, waarin ze geattendeerd worden op de regeling. Zij kunnen daarmee een afspraak met JeEnergiebespaarder (JEB) van het CNME maken voor een huisbezoek, waarna een witgoedapparaat met een laag energielabel wordt omgeruild voor een nieuw, energiezuinig apparaat.

Bij aflevering van het nieuwe apparaat neemt de leverancier het oude mee om ter recycling aan te bieden. JEB kijkt tijdens het huisbezoek samen met de bewoner eveneens naar andere besparingsmogelijkheden. De kosten voor de uitvoering van deze actielijnen worden volledig gedekt door de beschikbare specifieke rijksuitkering (SPUK) voor het bestrijden van energiearmoede.

Inburgering - meertalige en toegankelijke communicatiemiddelen

Voor de communicatie met inburgeraars heeft gemeente Maastricht onlangs twee brochures ontwikkeld die essentiële informatie bevatten over het drie jaar durende inburgeringstraject: een gericht op asielstatushouders en de ander op gezinsmigranten. Deze brochures bieden een duidelijk overzicht van de betrokken partijen en hun specifieke rollen binnen het traject. De brochures zijn beschikbaar in 4 talen: Nederlands, Engels, Arabisch en Tigrinya.

Dezelfde informatie is ook in deze talen beschikbaar gesteld via de website van [Sociale Zaken Maastricht Heuvelland](#). De informatie is geschreven in A2 taalniveau, zodat deze begrijpelijk is voor nieuwkomers. Er is speciale aandacht besteed aan de vormgeving om de grote hoeveelheid informatie in hapbare brokken te presenteren, de leesbaarheid te bevorderen en snel inzicht te geven in de behandelde onderwerpen.

Een belangrijk onderdeel van onze aanpak was het effectief betrekken van de doelgroep bij het ontwikkelen van de communicatiematerialen. De brochures worden actief aan de inburgeraars gegeven door onze consulenten inburgering.



DATUM
5 maart 2024

Daarnaast zijn er ook enkele exemplaren bezorgd bij het azc in Maastricht en bij VluchtelingenWerk zodat zij weten welke informatie we vanuit de gemeente verstrekken en zij met de inburgeraars actief het gesprek kunnen voeren over het inburgeringstraject.

Hoogachtend,

Alain Garnier,
Wethouder Sociale Zaken, Gezondheid, Arbeidsmarktbeleid en Vastgoed

Jeroen Hoenderkamp
Wethouder Wmo, Welzijn, Inburgering en Coördinatie Sociaal Domein

Hubert Mackus
Wethouder Economie, Sport, Jeugdzorg, Water, Natuur en Landschap

Johan Pas
Wethouder Wonen, Onderwijs, Studentenstad en Welstand

Inburgering

voor asielstatushouders



Sociale Zaken *Maastricht Heuvelland*



**Bent u na 31 december 2021
inburgeringsplichtig geworden?**

Dan is deze informatie voor u bedoeld.

Inburgering in onze gemeente

Welkom in onze gemeente! U gaat inburgeren. U heeft een verblijfsvergunning gekregen. En nu gaat u zich voorbereiden op het leven en actief meedoen in onze gemeente. U gaat de Nederlandse taal leren. Ook komt u meer te weten over de Nederlandse samenleving. En leert u hoe verschillende dingen in Nederland geregeld zijn.

U doet dit niet alleen. We doen dit samen. U krijgt een eigen contactpersoon bij de gemeente. Die bepaalt samen met u welke inburgeringsroute het beste bij u past. Die route bestaat uit een aantal stappen. U weet dan wat u gaat doen om de inburgering te halen. Want inburgering is verplicht. En moet u binnen 3 jaar afronden met een goed resultaat.

In deze brochure vindt u meer informatie over inburgeren. De belangrijkste stappen zijn beschreven. Zo weet u wat we van u verwachten en wat u moet doen. En welke hulp u van ons krijgt.

Ook leest u hoe u een eigen woonplek krijgt. En hoe we u daarbij helpen. Maar u gaat ook stap voor stap steeds meer zelf doen zodat onze hulp minder nodig is. Het doel is dat u aan het einde van de inburgering zelf kunt meedoen aan het dagelijkse leven in onze gemeente.

Voordat inburgering begint, leren we u eerst beter kennen. Daarna start uw inburgeringsroute.

Brede intake

Start begeleiding door uw gemeente

Inburgeren doet u stap voor stap. Samen met uw contactpersoon bij de gemeente. Uw contactpersoon helpt u bepalen welke inburgeringsroute het beste bij uw situatie en uw mogelijkheden past. Deze eerste stappen noemen we de brede intake. Aan het einde van de brede intake weet u welke route u gaat volgen. En start uw inburgering.



Stappen van de brede intake

Dit zijn de belangrijkste stappen:

1

Informatiebijeenkomst - alleen als u in het AZC Maastricht verblijft

Wij organiseren een informatiebijeenkomst voor u en andere statushouders.

We vertellen u dan alvast meer over inburgeren in onze gemeente, werken en leven in Nederland.

2

Kennismaking met uw contactpersoon

Uw contactpersoon van de gemeente nodigt u uit voor een gesprek. U gaat kennismaken. In het gesprek vertelt u meer over uzelf, uw gezinssituatie, interesses en werkervaring. U bespreekt wat u kunt en wat u wilt. En of u ergens hulp bij nodig heeft. Uw contactpersoon vertelt u meer over wat u gaat doen tijdens uw inburgering.

Belangrijk om te weten: uw contactpersoon helpt en adviseert u tot het einde van uw inburgering.

De brief met een uitnodiging voor het gesprek krijgt u via de post. Houd dus uw brievenbus in de gaten! Het is verplicht om naar de afspraken te gaan. In de brief staat een telefoonnummer dat u kunt bellen als u niet naar het gesprek kunt komen.

3

Leerbaarheidstoets

Uw contactpersoon maakt voor u een afspraak bij het Vista College. Dat is de school waar u later de taallessen gaat volgen. Hier maakt u een toets. Ook krijgt u een gesprek met een medewerker van het Vista College. De toets en het gesprek noemen we leerbaarheidstoets. Tijdens de toets maakt u verschillende opdrachten. Zoals een tekst lezen. U hoeft hiervoor niet te oefenen.

De resultaten van de toets helpen u en ons om te bepalen op welk niveau u de Nederlandse taal kunt leren. En dus welke leerroute u gaat volgen. Het Vista College geeft u hierover advies. En stuurt het advies naar uw contactpersoon.

4

Persoonlijk plan Inburgering en Participatie (PIP)

Uw contactpersoon nodigt u uit voor een gesprek. U bespreekt de resultaten van de leerbaarheidstoets en het advies van het Vista College.

Nu maakt u, samen met uw contactpersoon, een plan over hoe u gaat inburgeren. U schrijft bijvoorbeeld op welk doel u wilt halen. En welke leerroute u gaat volgen. Dit plan heet Plan Inburgering en Participatie. We korten het af als PIP. Uw contactpersoon geeft aan DUO door dat u gaat starten met uw PIP. Zo kan DUO bepalen wanneer u klaar moet zijn met uw inburgering.

5

Informatie over uw inburgerinsroute

U krijgt een brief van DUO. Daarin staat wanneer uw inburgering begint. En wanneer u klaar moet zijn. U heeft 3 jaar de tijd om uw inburgering te halen.

De leerroutes

Een leerroute duurt maximaal 3 jaar. Het doel van de leerroutes is dat u zo snel mogelijk de Nederlandse taal leert. En dat u kennis maakt met de Nederlandse samenleving. Welke leerroute u gaat volgen staat in uw PIP.

Wij bieden 4 verschillende leerroutes aan die u kunt volgen:

- **B1-route**
- **B1 Entree-route**
- **Onderwijsroute**
- **Zelfredzaamheidsroute**



Inburgeren

Start inburgeringsroute

De brede intake is klaar. Uw inburgeringsroute start. U gaat inburgeren op een manier die bij u past. Aan het einde van de inburgeringsroute haalt u het diploma of certificaat voor de inburgering. Het doel is dat u kunt meedoen in de Nederlandse samenleving. Bijvoorbeeld door betaald werk, onbetaald werk of het volgen van een opleiding.

Belangrijk om te weten

U hoeft niet te betalen voor uw inburgering. Maar let op: als u niet naar afspraken komt zonder het te melden, of als u zich niet aan de afspraken houdt, kunt u een geldboete krijgen.

Bent u erg ziek of heeft u andere problemen? Dan zijn er 2 manieren om uw inburgeringsroute aan te passen. U krijgt bijvoorbeeld meer tijd om in te burgeren. Dat heet verlenging. Of u hoeft niet alles te doen of te leren. We noemen dat ontheffing. U moet aan DUO vragen of u verlenging of ontheffing kunt krijgen. Uw contactpersoon helpt u hierbij.



Stappen van uw inburgeringsroute

Elke inburgeringsroute ziet er anders uit. In de tabel hieronder ziet u welke lessen en activiteiten bij welke leerroute horen.

Let op: kijk goed naar uw leerroute in de tabel voordat u verder leest. Voor uw inburgering moet u sommige dingen doen en andere niet.

- ✓ betekent dat u het moet doen
- ✗ betekent dat u het niet moet doen

		Leerroutes			
		B1-route	B1 Entree-route	Onderwijsroute	Zelfredzaamheidsroute
Lessen en activiteiten	Lessen Nederlands	✓	✓	✓	✓
	Extra lessen als voorbereiding op een opleiding: • Basisvakken • Maatwerkvakken	✗	✗	✓	✗
	Opleiding in het middelbaar onderwijs (mbo)	✗	✓	✗	✗
	Betaald of onbetaald werk	✓	✗	✗	✓
	Lessen Kennis van de Nederlandse Maatschappij (KNM)	✓	✓	✓	✓
	Bijeenkomsten: Participatieverklaringstraject	✓	✓	✓	✓
	Bijeenkomsten: Module Arbeidsmarkt en Participatie (MAP)	✓	✓	✗	✓
	Examens maken	✓	✓	✓	✗

6

Leerroute

Lees hieronder meer over de verschillende onderdelen van een leerroute:

- **B1-route:** u leert Nederlands op taalniveau B1
- **B1 Entree-route:** u leert Nederlands op taalniveau B1. Ook volgt u een opleiding. Dit is een opleiding in het middelbaar beroepsonderwijs (mbo 1). Met dit onderwijs bereidt u zich voor op een beroep en kunt u daarna doorstromen naar mbo 2.
- **Onderwijsroute:** u leert Nederlands op taalniveau B1 of hoger. En u bereidt zich voor op een opleiding op een mbo-school, hogeschool of universiteit in Nederland. Hiervoor volgt u extra lessen zoals Engels en wiskunde.
- **Zelfredzaamheidsroute:** u leert Nederlands op taalniveau A1. U combineert de lessen Nederlands met 800 uur werk. Dat kan betaald maar ook onbetaald werk zijn. U hoeft geen examens te doen. Wel moet u 800 uur verplicht lessen Nederlands volgen.

Betaald of onbetaald werk tijdens inburgering

Afhankelijk van uw leerroute, gaat u ook werken. Uw contactpersoon gaat samen met u op zoek naar werk. Dit kan betaald werk zijn. Maar ook onbetaald, zoals stage of vrijwilligerswerk. Terwijl u werkt, oefent u de Nederlandse taal door te praten met anderen mensen.

Ontvangt u een uitkering? Ook dan kunt u gaan werken. Dit hangt af van uw situatie. U bespreekt dit met uw contactpersoon.

A1

heel makkelijk

A2

makkelijk

B1

normaal

B2

iets moeilijker

C1

moelijk

C2

heel moeilijk

Taalniveau! Wat is dat?

Hoe goed kunt u Nederlands spreken, lezen, luisteren en schrijven?

Dat kunnen we bepalen. We gebruiken in Nederland 6 taalniveaus: **A1, A2, B1, B2, C1** en **C2**. A1 is het laagste niveau en C2 het hoogste niveau. B1 en B2 worden het meest gebruikt.



Wist u dat?

In Nederland gebruiken we veel afkortingen. Zo kunnen we sneller met elkaar communiceren. En er komen steeds meer nieuwe afkortingen bij. Omdat we steeds vaker via sociale media met elkaar communiceren. Afkortingen zoals:

ff = effe (spreektaal voor 'even') **hw** = huiswerk
idd = inderdaad **lama** = laat maar
mss = misschien

We kunnen u hier geen complete lijst van afkortingen geven. U zult al wat afkortingen leren tijdens uw leerroute. De meeste afkortingen leert u in het dagelijks leven.



7

Kennis Nederlandse Maatschappij (KNM)

U gaat naar een cursus bij het Vista College. In de bijeenkomsten leert u over Nederlandse gebruiken, geschiedenis en cultuur. U leert bijvoorbeeld wie het land bestuurt. U leert ook hoe mensen in Nederland met elkaar en situaties omgaan. Bijvoorbeeld: wat moet je doen als je ziek bent? Wat doe je met je afval?

8

Participatieverklaringstraject (PVT)

U gaat naar groepsbijeenkomsten bij VluchtelingenWerk. In deze bijeenkomsten leert u de Nederlandse kernwaarden kennen. U leert bijvoorbeeld over gelijkwaardigheid, vrijheid, solidariteit en meedoen in de samenleving. Samen met andere statushouders leert u over de normen en kernwaarden en hoe die eruitzien in het echte leven. U bespreekt voorbeelden en gaat samen oefenen.

Als alle bijeenkomsten zijn afgelopen, ondertekent u de participatieverklaring. Zo laat u weten dat u de Nederlandse kernwaarden kent en respecteert.

9

Module Arbeidsmarkt en Participatie (MAP): voor routes B1 en zelfredzaamheid

U gaat naar groepsbijeenkomsten bij de gemeente. In deze bijeenkomsten leert u over werken in Nederland. U leert welke soorten beroepen er zijn en wat u hiervoor in Nederland moet kunnen. Ook leert u hoe u in Nederland solliciteert voor een baan. Bijvoorbeeld door een brief te schrijven en op gesprek te gaan. Het doel is dat u straks zelf een baan kunt vinden.

U doet 40 uur ervaring op met werk. Dat kan door vrijwilligerswerk, een stage, of bezoeken aan bedrijven.

U sluit deze module af met een gesprek met uw contactpersoon. U bespreekt wat u heeft geleerd en welk werk u graag wilt doen. Uw contactpersoon kan u helpen bij het vinden van een baan.

Heeft u al werk en genoeg ervaring? Dan hoeft u misschien niet naar deze bijeenkomsten. Bespreek dit met uw contactpersoon.



10

Het inburgeringsexamen

U sluit uw inburgering af met een inburgeringsexamen. Dit examen bestaat uit de onderdelen: lezen, schrijven, spreken en luisteren en Kennis van de Nederlandse Maatschappij.

Volgt u de onderwijsroute?

Dan heeft u ook examens voor de basisvakken en maatwerkvakken die u heeft gevolgd.

Volgt u zelfredzaamheidsroute?

Dan doet u geen examen. U sluit dan af met een eindgesprek met uw contactpersoon. En u krijgt een inburgeringscertificaat.

U maakt de examens bij de Dienst Uitvoering Onderwijs, afgekort DUO. U meldt zich voor de examens aan op de website van DUO, onder "Inloggen Mijn Inburgering". Het Vista College en uw contactpersoon kunnen u hierbij helpen.

Na het examen krijgt u een brief van DUO. In die brief staat of u bent geslaagd voor het examen.

Bent u geslaagd? Dan krijgt u een inburgeringsdiploma.

Lukt het niet de eerste keer? U mag elk onderdeel van het examen 2 keer gratis maken.

Soms kunt u een examen op een lager taalniveau maken: Volgt u de B1-route of de B1 Entree-route? En lukt het niet om uw examens op taalniveau B1 te halen? Bespreek dit dan met uw contactpersoon en het Vista college. Misschien kunt u sommige examens op een lager niveau doen: taalniveau A2. Vaak kan dat als u al 600 uur naar de lessen voor inburgering bent geweest.



11

Diploma of certificaat

Heeft u uw leerroute afgemaakt? En heeft u alles gehaald? Gefeliciteerd, u bent ingeburgerd!

Als u inburgeringsexamens heeft gemaakt, krijgt u een diploma. Alleen bij de zelfredzaamheidsroute hoeft u niet op examens. U krijgt dan geen diploma, maar een gesprek bij de gemeente en een certificaat.

B1-route: diploma ✓

B1 Entree-route: diploma ✓

Onderwijsroute: diploma ✓

Zelfredzaamheidsroute: certificaat ✓



Verhuizen

Als u net in Nederland bent, woont u eerst in een asielzoekerscentrum (AZC). Mag u in Nederland blijven? Dan zoekt de gemeente de eerste woning voor u. VluchtelingenWerk helpt u uw leven op te bouwen in onze gemeente.

1

Aanbod woning

De gemeente zoekt een woning voor u. Bijvoorbeeld een appartement of een kamer. Heeft de gemeente een geschikte woning voor u gevonden? Dan krijgt u een uitnodiging om de woning te bekijken.

Belangrijk om te weten: de gemeente kan u maar 1 keer een woning aanbieden. U moet de aangeboden woning accepteren. Als u later wilt verhuizen, moet u zelf een nieuwe woning zoeken. VluchtelingenWerk kan u hierbij helpen.

2

Woning bekijken en contract tekenen

U bekijkt de woning met iemand van VluchtelingenWerk. U gaat ook het huurcontract tekenen. Dit is een document waarin staat dat u de woning huurt en hoeveel geld u elke maand voor de woning gaat betalen. Vaak staan er ook andere belangrijke afspraken in.

Heeft u het huurcontract getekend? Vanaf dat moment heeft u een eigen woning.

3

Begeleider van VluchtelingenWerk ontmoeten

Als u bij de woning bent geweest, heeft u al iemand van VluchtelingenWerk ontmoet. U krijgt nu ook een begeleider van VluchtelingenWerk. U leert uw begeleider kennen in een gesprek. De begeleider helpt u met al uw vragen over uw nieuwe leven in onze gemeente. Het doel is dat u zo snel mogelijk voor uzelf leert zorgen.

4

Inschrijven bij de gemeente

Als u het contract heeft getekend, moet u zich inschrijven bij de gemeente. Dat betekent dat u aan de gemeente laat weten dat u er woont, en op welk adres. Uw begeleider van VluchtelingenWerk en uw contactpersoon van de gemeente helpen u hierbij. Als dit is gelukt, bent u officieel inwoner van onze gemeente. Gefeliciteerd!

5

Uw woning inrichten

U krijgt geld om meubels en andere spullen te kopen voor in uw woning. Zoals een tafel, bed of gordijnen. Dit geld krijgt u als lening van Kredietbank Limburg. Dit betekent dat u het geld later moet terugbetalen aan de bank. U leest meer over leningen in het volgende deel van deze brochure.



Geld

U heeft een woning, maar hoe betaalt u die? En hoe komt u aan geld voor eten en kleding? Misschien heeft u al werk en kunt u dit zelf regelen. Als dat nog niet lukt, krijgt u hulp van VluchtelingenWerk en de gemeente. Het doel is dat u in de toekomst zelf geld verdient en uw rekeningen betaalt.

Geld via de gemeente en de Belastingdienst

Bijstandsuitkering

Als u geen werk en geen geld heeft, kunt u geld krijgen via de gemeente. Dat heet een bijstandsuitkering. U krijgt dan elke maand geld waarmee u uw rekeningen en eten kunt betalen. Deze uitkering is vaak tijdelijk. Als u de uitkering krijgt, moet u actief zoeken naar werk. Het doel is dat u snel zelf geld gaat verdienen. U maakt daar afspraken over met uw contactpersoon bij de gemeente. Als u zelf genoeg geld verdient, stopt de uitkering.

Toeslagen

In Nederland kunt u ook geld krijgen via de Belastingdienst. De Belastingdienst betaalt dan een deel van uw kosten. Deze hulp van de Belastingdienst heet toeslag. U kunt toeslag aanvragen voor de kosten van uw zorgverzekering. Dit heet zorgtoeslag. U kunt ook toeslag aanvragen voor de huur van uw woning. Dit noemen we huurtoeslag.

Hulp met uw geld

De gemeente moet u helpen met uw geldzaken. Dit heet financieel ontzorgen. Het doel is dat u zich niet druk hoeft te maken om uw geld. En dat u niet in de problemen komt. Hiervoor werkt de gemeente samen met de Kredietbank Limburg en VluchtelingenWerk. VluchtelingenWerk leert u hoe u uw eigen geldzaken kunt regelen.

Budgetbeheerrekening

De gemeente opent een bankrekening voor u bij de Kredietbank Limburg. Deze bankrekening heet budgetbeheerrekening. Uw bijstandsuitkering ontvangt u op deze rekening. Als u zorgtoeslag en huurtoeslag krijgt van de Belastingdienst, komen deze bedragen op deze budgetbeheerrekening. U kunt zelf geen geld opnemen van de budgetbeheerrekening. De Kredietbank Limburg zorgt ervoor dat uw rekeningen, zoals huur en verzekeringen worden betaald. En dat u genoeg geld heeft om van te leven. Dit heet budgetbeheer.

Eigen bankrekening

U moet ook een eigen bankrekening hebben. Op deze rekening ontvangt u elke maand geld via de Kredietbank Limburg. Met dat geld kunt u zelf andere dingen betalen, zoals eten en kleding. Dat geld noemen we leefgeld. Deze bankrekening moet u zelf openen bij een bank. Nederland heeft verschillende banken. Heeft u hierbij hulp nodig? Uw begeleider van VluchtelingenWerk kan u helpen bij het openen van een bankrekening.



Vaste lasten

Iedereen in Nederland heeft vaste lasten. Vaste lasten zijn kosten die u elke maand moet betalen, zoals:

- de huur van uw woning
- uw zorgverzekering
- water
- energie
- telefoon
- leningen

In de eerste 6 maanden komen uw bijstandsuitkering en toeslagen op de bankrekening bij De Kredietbank. De Kredietbank Limburg betaalt de vaste lasten voor u van uw budgetbeheerrekening.



Heeft u geen budgetbeheer? Dan is het belangrijk dat u de vaste lasten op tijd betaalt. Als u dat niet doet, krijgt u schulden en misschien een boete. Ook kunt u uw woning verliezen.

Lening

Een lening is geld dat u ontvangt zodat u spullen die u nodig heeft alvast kunt kopen. Maar dat geld moet u daarna terugbetalen. Meestal betaalt u niet alles in 1 keer terug, maar betaalt u elke maand een vast bedrag. Het geld dat u elke maand betaalt, wordt een vaste last. U blijft deze vaste last betalen totdat u al het geld van de lening heeft terugbetaald.

Heeft u een uitkering? Dan wordt maandelijks een vast bedrag van uw uitkering aan de Kredietbank Limburg terugbetaald. Heeft u geen uitkering? Dan moet u zelf elke maand uw lening terugbetalen.

Er zijn 2 soorten leningen die voor u belangrijk zijn:

1. *Lening om uw woning in te richten:* U krijgt geld via de Kredietbank om meubels en andere spullen te kopen voor uw woning. Dit geld krijgt u op uw eigen bankrekening. En niet op de budgetbeheerrekening bij de Kredietbank. Dit is een lening, dus u moet dit geld terugbetalen aan de Kredietbank.
2. *Lening voor de eerste 2 maanden na de verhuizing:* In de eerste 2 maanden ontvangt u nog geen bijstandsuitkering via de gemeente en geen toeslagen van de Belastingdienst. Het duurt even voordat u dit geld ontvangt, omdat u het net heeft aangevraagd. Daarom betaalt de Kredietbank voor uw vaste lasten en leefgeld in deze eerste 2 maanden. Het geld voor deze 2 maanden noemen we het overbruggingskrediet. Dit geld is ook een lening en komt op uw budgetbeheerrekening bij de Kredietbank.

Zelf leren omgaan met geld

Het budgetbeheer duurt 6 maanden. Het doel is dat u daarna zelf uw rekeningen en vaste lasten kunt betalen. VluchtelingenWerk leert u hoe u zelf uw bankzaken regelt en omgaat met uw geld. Soms is budgetbeheer langer nodig. U maakt hier dan afspraken over met uw contactpersoon van de gemeente. Zolang u budgetbeheer heeft ontvangt u elke maand leefgeld op uw eigen bankrekening.



Uw inburgering: wie doet wat?

Deze organisaties zijn betrokken bij uw inburgering

Sociale Zaken Maastricht Heuvelland

- adviseert en begeleidt u bij het inburgeren
- regelt uw eerste woning
- organiseert de Module Arbeidsmarkt en Participatie (MAP)
- helpt u met uw geldzaken in de eerste 6 maanden na uw verhuizing
- helpt u bij het vinden van werk.

Meer informatie: www.socialezaken-mh.nl/inburgering

Sociale Zaken *Maastricht Heuvelland*

Gulpen-Wittem Maastricht Meerssen Vaals Valkenburg aan de Geul

Vista College

- bekijkt hoe goed u Nederlands kunt leren met een leerbaarheidstoets
- geeft u lessen Nederlands
- geeft u lessen Kennis van de Nederlandse Maatschappij (KNM)

Meer informatie: www.vistacollege.nl



VluchtelingenWerk

- organiseert de groepsbijeenkomsten van het Participatieverklaringstraject (PVT)
- helpt u met verhuizen naar uw eerste woning
- helpt u uw leven op te bouwen in de gemeente
- helpt u met het kopen van meubels en andere spullen voor uw woning
- leert u hoe u uw eigen geldzaken regelt

Meer informatie: www.refugeehelp.nl



Kredietbank Limburg

- zorgt voor de betaling van uw rekeningen in de eerste 6 maanden: dat heet budgetbeheer
- geeft u tijdelijk geld dat u later moet terugbetalen (lening)
- zorgt dat u leefgeld ontvangt op uw eigen bankrekening

Meer informatie: www.kredietbanklimburg.nl



Dienst Uitvoering Onderwijs (DUO)

- stuurt u een brief dat u in Nederland mag blijven en moet inburgeren
- kan uw inburgeringsroute aanpassen als u erg ziek bent of andere problemen heeft
- organiseert de inburgeringsexamens
- stuurt u brieven over uw examens

Meer informatie: www.inburgeren.nl



Dienst Uitvoering Onderwijs
Ministerie van Onderwijs, Cultuur en
Wetenschap

Meer informatie

Meer informatie over uw inburgering vindt u op www.inburgeren.nl

U vindt ook meer informatie op onze website www.socialezaken-mh.nl/inburgering.

Lees de brochure in een andere taal

Informatie uit deze brochure in een andere taal lezen? Scan de QR-code voor de gewenste taal.

Of ga naar www.socialezaken-mh.nl/inburgering.

English
Engels



ትግርኛ
Tigrinya



عربي
Arabisch



Contact

Telefoon 14 043
Openingstijden Maandag tot en met vrijdag 8.00 - 17.00 uur
Adres Randwycksingel 22 - 6229 EE Maastricht
Website www.socialezaken-mh.nl

Sociale Zaken Maastricht Heuveland

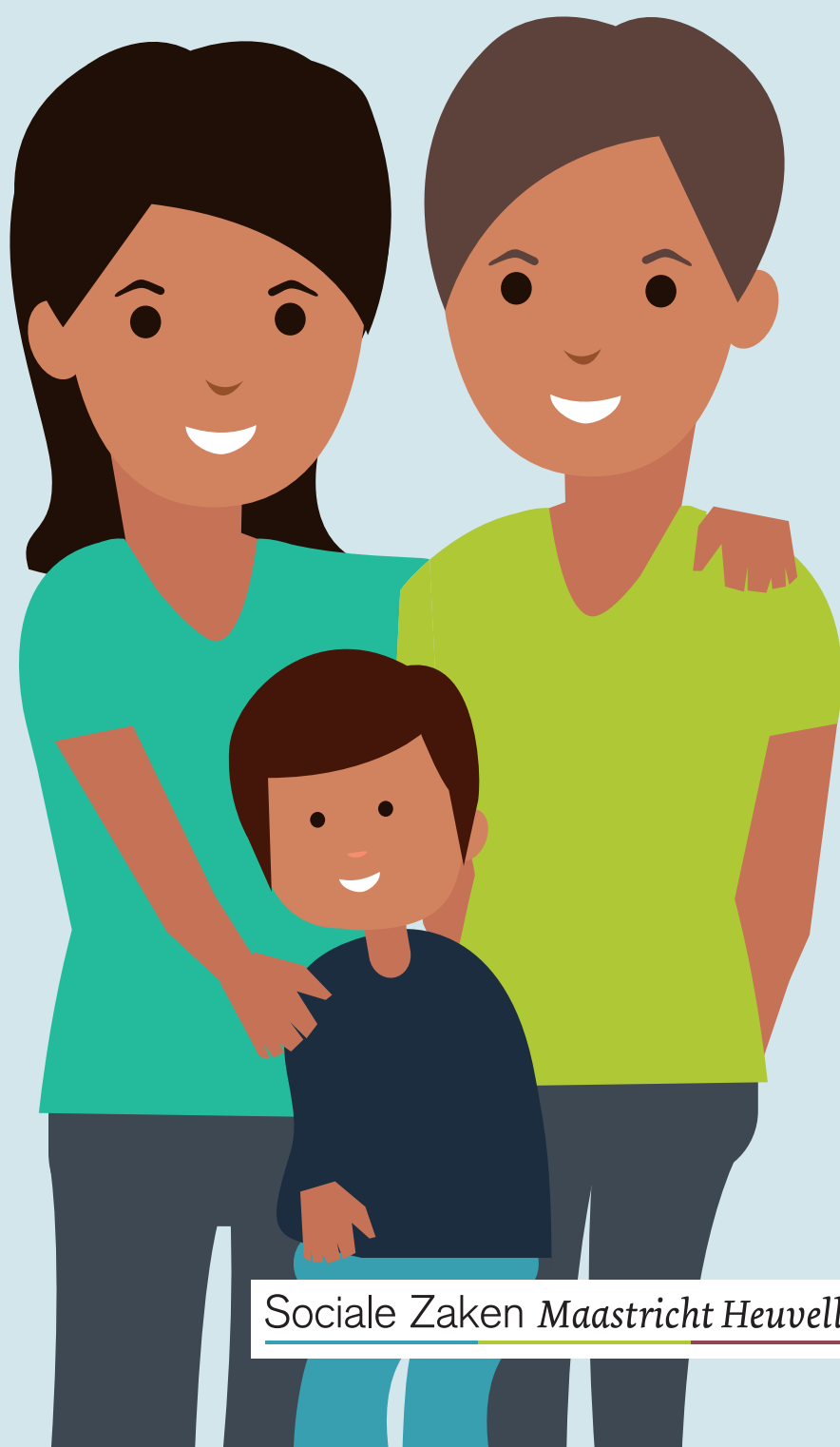
Gulpen-Wittern Maastricht Meerssen Vaals Valkenburg aan de Geul

DISCLAIMER

De informatie in deze brochure is uitsluitend informatief bedoeld. U kunt aan de inhoud van deze brochure geen rechten ontleen.

Inburgering

voor gezinsmigranten



Sociale Zaken *Maastricht Heuvelland*



**Bent u na 31 december 2021
inburgeringsplichtig geworden?**

Dan is deze informatie voor u bedoeld

Inburgering in onze gemeente

Welkom in onze gemeente! U gaat inburgeren. U heeft een verblijfsvergunning gekregen. En nu gaat u zich voorbereiden op het leven en actief meedoen in onze gemeente. U gaat de Nederlandse taal leren. Ook komt u meer te weten over de Nederlandse samenleving. En leert u hoe verschillende dingen in Nederland geregeld zijn.

U doet dit niet alleen. We doen dit samen. U krijgt een eigen contactpersoon bij de gemeente. Die bepaalt samen met u welke inburgeringsroute het beste bij u past. Die route bestaat uit een aantal stappen. U weet dan wat u gaat doen om de inburgering te halen. Want inburgering is verplicht. En moet u binnen 3 jaar afronden met een goed resultaat.

In deze brochure vindt u meer informatie over inburgeren. De belangrijkste stappen zijn beschreven. Zo weet u wat we van u verwachten en wat u moet doen. En welke hulp u van ons krijgt. Het doel is dat u aan het einde van de inburgering zelf kunt meedoen aan het dagelijkse leven in onze gemeente.

Voordat inburgering begint, leren we u eerst beter kennen. Daarna start uw inburgeringsroute.

Brede intake

Start begeleiding door uw gemeente

Inburgeren doet u stap voor stap. Samen met uw contactpersoon bij de gemeente. Uw contactpersoon helpt u bepalen welke inburgeringsroute het beste bij uw situatie en uw mogelijkheden past. Deze eerste stappen noemen we de brede intake. De brede intake start vlak nadat u bij uw partner of familielid bent gaan wonen. Aan het einde van de brede intake weet u welke inburgeringsroute u gaat volgen. En start uw inburgering.



Stappen van de brede intake

Dit zijn de belangrijkste stappen:

1

Kennismaking met uw contactpersoon

Uw contactpersoon van de gemeente nodigt u uit voor een gesprek. U gaat kennismaken. In het gesprek vertelt u meer over uzelf, uw gezinssituatie, interesses en werkervaring. U bespreekt wat u kunt en wat u wilt. En of u ergens hulp bij nodig heeft. Uw contactpersoon vertelt u meer over wat u gaat doen tijdens uw inburgering.

Belangrijk om te weten: uw contactpersoon helpt en adviseert u tot het einde van uw inburgering.

De brief met een uitnodiging voor het gesprek krijgt u via de post. Houd dus uw brievenbus in de gaten! Het is verplicht om naar de afspraken te gaan. In de brief staat een telefoonnummer dat u kunt bellen als u niet naar het gesprek kunt komen.

2

Leerbaarheidstoets

Uw contactpersoon maakt voor u een afspraak bij het Vista College. Hier maakt u een toets. Als u kiest om bij het Vista College taallessen te volgen, krijgt u ook een gesprek met een medewerker van het Vista College. De toets en het gesprek noemen we leerbaarheidstoets. Tijdens de toets maakt u verschillende opdrachten. Zoals een tekst lezen. U hoeft hiervoor niet te oefenen.

De resultaten van de toets helpen u en ons om te bepalen op welk niveau u de Nederlandse taal kunt leren. En dus welke leerroute u gaat volgen. Het Vista College geeft u hierover advies. En stuurt het advies naar uw contactpersoon.

Let op!

U mag zelf beslissen op welke school u gaat inburgeren. Kijk voor de voorwaarden van de school op de website van DUO. Gaat u inburgeren op een andere school dan Vista College? Laat uw contactpersoon weten welke school u kiest en wanneer de lessen beginnen. U moet ook het lesrooster naar uw contactpersoon sturen.



3

Persoonlijk plan Inburgering en Participatie (PIP)

Uw contactpersoon nodigt u uit voor een gesprek. U bespreekt de resultaten van de leerbaarheidstoets en het advies van het Vista College.

Nu maakt u, samen met uw contactpersoon, een plan over hoe u gaat inburgeren. U schrijft bijvoorbeeld op welk doel u wilt halen. En welke leerroute u gaat volgen. Dit plan heet Plan Inburgering en Participatie. We korten het af als PIP. Uw contactpersoon geeft aan DUO door dat u gaat starten met uw PIP. Zo kan DUO bepalen wanneer u klaar moet zijn met uw inburgering.

De leerroutes

Een leerroute duurt maximaal 3 jaar. Het doel van de leerroutes is dat u zo snel mogelijk de Nederlandse taal leert. En dat u kennis maakt met de Nederlandse samenleving. Welke leerroute u gaat volgen staat in uw PIP.

Wij bieden 4 verschillende leerroutes aan die u kunt volgen:

- **B1-route**
- **B1 Entree-route**
- **Onderwijsroute**
- **Zelfredzaamheidsroute**

4

Informatie over uw inburgeringsroute

U krijgt een brief van DUO. Daarin staat wanneer uw inburgering begint. En wanneer u klaar moet zijn. U heeft 3 jaar de tijd om uw inburgering te halen.



Inburgeren

Start inburgeringsroute

De brede intake is klaar. Uw inburgeringsroute start. U gaat inburgeren op een manier die bij u past. Aan het einde van de inburgeringsroute haalt u het diploma of certificaat voor de inburgering. Het doel is dat u kunt meedoen in de Nederlandse samenleving. Bijvoorbeeld door betaald werk, onbetaald werk of het volgen van een opleiding.

Belangrijk om te weten!

Uw inburgering moet u zelf betalen. Kunt u het niet in een keer betalen? Dan kunt u geld lenen van DUO. U krijgt dan geld dat u later moet terugbetalen aan DUO. U kunt hierover contact opnemen met DUO.

Inburgeren is verplicht. Als u niet naar afspraken komt zonder het te melden, of als u zich niet aan de afspraken houdt, kunt u een geldboete krijgen.

Bent u erg ziek of heeft u andere problemen? Dan zijn er 2 manieren om uw inburgeringsroute aan te passen. U krijgt bijvoorbeeld meer tijd om in te burgeren. Dat heet verlenging. Of u hoeft niet alles te doen of te leren. We noemen dat ontheffing. U moet aan DUO vragen of u verlenging of ontheffing kunt krijgen. Uw contactpersoon helpt u hierbij



Stappen van uw inburgeringsroute

Elke inburgeringsroute ziet er anders uit. In de tabel hieronder ziet u welke lessen en activiteiten bij welke leerroute horen

Let op: kijk goed naar uw leerroute in de tabel voordat u verder leest. Voor uw inburgering moet u sommige dingen doen en andere niet.

- ✔ betekent dat u het moet doen
- ✘ betekent dat u het niet moet doen

		Leerroutes			
		B1-route	B1 Entree-route	Onderwijsroute	Zelfredzaamheidsroute
Lessen en activiteiten	Lessen Nederlands	✔	✔	✔	✔
	Extra lessen als voorbereiding op een opleiding: • Basisvakken • Maatwerkvakken	✘	✘	✔	✘
	Opleiding in het middelbaar onderwijs (mbo)	✘	✔	✘	✘
	Betaald of onbetaald werk	✔	✘	✘	✔
	Lessen Kennis van de Nederlandse Maatschappij (KNM)	✔	✔	✔	✔
	Bijeenkomsten: Participatieverklaringstraject	✔	✔	✔	✔
	Bijeenkomsten: Module Arbeidsmarkt en Participatie (MAP)	✔	✔	✘	✔
	Examens maken	✔	✔	✔	✘

5

Leerroute

Lees hieronder meer over de verschillende onderdelen van een leerroute:

- **B1-route:** u leert Nederlands op taalniveau B1
- **B1 Entree-route:** u leert Nederlands op taalniveau B1. Ook volgt u een opleiding. Dit is een opleiding in het middelbaar beroepsonderwijs (mbo 1). Met dit onderwijs bereidt u zich voor op een beroep en kunt u daarna doorstromen naar mbo 2.
- **Onderwijsroute:** u leert Nederlands op taalniveau B1 of hoger. En u bereidt zich voor op een opleiding op een mbo-school, hogeschool of universiteit in Nederland. Hiervoor volgt u extra lessen zoals Engels en wiskunde.
- **Zelfredzaamheidsroute:** u leert Nederlands op taalniveau A1. U combineert de lessen Nederlands met 800 uur werk. Dat kan betaald maar ook onbetaald werk zijn. U hoeft geen examens te doen. Wel moet u 800 uur verplicht lessen Nederlands volgen.

Let op: Ontvangt u een uitkering? Ook dan kunt u gaan werken. Dit hangt af van uw situatie. U bespreekt dit met uw contactpersoon.

Taalniveau! Wat is dat?

Hoe goed kunt u Nederlands spreken, lezen, luisteren en schrijven? Dat kunnen we bepalen. We gebruiken in Nederland 6 taalniveaus: **A1, A2, B1, B2, C1 en C2**. A1 is het laagste niveau en C2 het hoogste niveau. B1 en B2 worden het meest gebruikt.

A1

heel makkelijk

A2

makkelijk

B1

normaal

B2

iets moeilijker

C1

moelijk

C2

heel moeilijk



6

Kennis Nederlandse Maatschappij (KNM)

U gaat naar een cursus. In de bijeenkomsten leert u over de Nederlandse gebruiken, geschiedenis en cultuur. U leert bijvoorbeeld wie het land bestuurt. U leert ook hoe mensen in Nederland met elkaar en situaties omgaan. Bijvoorbeeld: wat moet je doen als je ziek bent? Wat doe je met je afval?

7

Participatieverklaringstraject (PVT)

U gaat naar groepsbijeenkomsten bij VluchtelingenWerk. In deze bijeenkomsten leert u de Nederlandse kernwaarden kennen. U leert bijvoorbeeld over gelijkwaardigheid, vrijheid, solidariteit en meedoen in de samenleving. Samen met andere statushouders leert u over de normen en kernwaarden en hoe die eruitzien in het echte leven. U bespreekt voorbeelden en gaat samen oefenen.

Als alle bijeenkomsten zijn afgelopen, ondertekent u de participatieverklaring. Zo laat u weten dat u de Nederlandse kernwaarden kent en respecteert.

Wist u dat?

In Nederland gebruiken we veel afkortingen. Zo kunnen we sneller met elkaar communiceren. En er komen steeds meer nieuwe afkortingen bij. Omdat we steeds vaker via sociale media met elkaar communiceren. Afkortingen zoals:

ff = effe (spreektaal voor 'even')

hw = huiswerk

idd = inderdaad

lama = laat maar

mss = misschien

We kunnen u hier geen complete lijst van afkortingen geven. U zult al wat afkortingen leren tijdens uw leerroute. De meeste afkortingen leert u in het dagelijks leven.



8

Module Arbeidsmarkt en Participatie (MAP): voor routes B1 en zelfredzaamheid

U gaat naar groepsbijeenkomsten bij de gemeente. In deze bijeenkomsten leert u over werken in Nederland. U leert welke soorten beroepen er zijn en wat u hiervoor in Nederland moet kunnen. Ook leert u hoe u in Nederland solliciteert voor een baan. Bijvoorbeeld door een brief te schrijven en op gesprek te gaan. Het doel is dat u straks zelf een baan kunt vinden.

U doet 40 uur ervaring op met werk. Dat kan door vrijwilligerswerk, een stage, of bezoeken aan bedrijven. VluchtelingenWerk helpt u hierbij.

Als de bijeenkomsten afgelopen zijn, heeft u een gesprek met uw contactpersoon bij de gemeente. U vertelt dan wat u heeft geleerd en welk werk u graag wilt doen. Uw contactpersoon kan u helpen bij het vinden van een baan.

Heeft u al werk en genoeg ervaring? Dan hoeft u misschien niet naar deze bijeenkomsten. Bespreek dit met uw contactpersoon.

9

Het inburgeringsexamen

U sluit uw inburgering af met een inburgeringsexamen. Dit examen bestaat uit de onderdelen: lezen, schrijven, spreken en luisteren en Kennis van de Nederlandse Maatschappij.

Volgt u de onderwijsroute? Dan heeft u ook examens voor de basisvakken en maatwerkvakken die u heeft gevolgd.

Volgt u zelfredzaamheidsroute? Dan doet u geen examen. U sluit dan af met een eindgesprek met uw contactpersoon. En u krijgt een inburgeringscertificaat.

U maakt de examens bij de Dienst Uitvoering Onderwijs, afgekort DUO. U meldt zich voor de examens aan op de website van DUO, onder "Inloggen Mijn Inburgering". Het Vista College en uw contactpersoon kunnen u hierbij helpen.

Na het examen krijgt u een brief van DUO. In die brief staat of u bent geslaagd voor het examen. Bent u geslaagd? Dan krijgt u een inburgeringsdiploma.

Lukt het niet de eerste keer? U mag elk onderdeel van het examen 2 keer gratis maken.

Soms kunt u een examen op een lager taalniveau maken: Volgt u de B1-route of de B1 Entree-route? En lukt het niet om uw examens op taalniveau B1 te halen? Bespreek dit dan met uw contactpersoon en het Vista college. Misschien kunt u sommige examens op een lager niveau doen: taalniveau A2. Vaak kan dat als u al 600 uur naar de lessen voor inburgering bent geweest.

10

Diploma of certificaat

Heeft u uw leerroute afgemaakt? En heeft u alles gehaald? Gefeliciteerd, u bent ingeburgerd!

Als u inburgeringsexamens heeft gemaakt, krijgt u een diploma. Alleen bij de zelfredzaamheidsroute hoeft u niet op examen. U krijgt dan geen diploma, maar een gesprek bij de gemeente en een certificaat.

B1-route: diploma	✓
B1 Entree-route: diploma	✓
Onderwijsroute: diploma	✓
Zelfredzaamheidsroute: certificaat	✓





Uw inburgering: wie doet wat?

Deze organisaties zijn betrokken bij uw inburgering

Sociale Zaken Maastricht Heuvelland

- adviseert en begeleidt u bij het inburgeren
- organiseert de Module Arbeidsmarkt en Participatie (MAP)
- helpt u bij het vinden van werk.

Meer informatie: www.socialezaken-mh.nl/inburgering-civic-integration

Sociale Zaken Maastricht Heuvelland

Gulpen-Wittem Maastricht Meerssen Vaals Valkenburg aan de Geul

Vista College

- bekijkt hoe goed u Nederlands kunt leren met een leerbaarheidstoets

Meer informatie: www.vistacollege.nl



VluchtelingenWerk

- organiseert de groepsbijeenkomsten van het Participatieverklaringstraject (PVT)

Meer informatie: www.refugeehelp.nl



Dienst Uitvoering Onderwijs (DUO)

- stuurt u een brief dat u in Nederland mag blijven en moet inburgeren
- kan uw inburgeringsroute aanpassen als u erg ziek bent of andere problemen heeft
- organiseert de inburgeringsexamens
- stuurt u brieven over uw examens

Meer informatie: www.inburgeren.nl



Dienst Uitvoering Onderwijs
Ministerie van Onderwijs, Cultuur en
Wetenschap

Meer informatie

Meer informatie over uw inburgering vindt u op www.inburgeren.nl

U vindt ook meer informatie op onze website www.socialezaken-mh.nl/inburgering.

Lees de brochure in een andere taal

Informatie uit deze brochure in een andere taal lezen? Scan de QR-code voor de gewenste taal.

Of ga naar www.socialezaken-mh.nl/inburgering.

English
Engels



ትግርኛ
Tigrinya



عربي
Arabisch



Contact

Telefoon 14 043
Openingstijden Maandag tot en met vrijdag 8.00 - 17.00 uur
Adres Randwycksingel 22 - 6229 EE Maastricht
Website www.socialezaken-mh.nl

Sociale Zaken Maastricht Heuveland

Gulpen-Wittern Maastricht Meerssen Vaals Valkenburg aan de Geul

DISCLAIMER

De informatie in deze brochure is uitsluitend informatief bedoeld. U kunt aan de inhoud van deze brochure geen rechten ontleen.